

## ORDINANCES

---

Notice is given that the following ordinances were adopted at the executive committee meeting of April 2, 2025:

**Ordonnance relative aux tarifs des autoparcs : Complexe sportif Claude-Robillard (6)**

This ordinance, adopted under by-law 24-044 concerning fees (fiscal 2025), amends schedule 6 the by-law concerning parking fees at the Complexe sportif Claude-Robillard.

**Ordonnance visant à établir des voies de circulation à l'usage exclusif des autobus et de certaines autres catégories de véhicules sur l'avenue Papineau et la rue Saint-Urbain dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal (22)**

This ordinance, adopted under by-law R.R.V.M., c. C-4.1 concerning traffic and parking, aims to configure traffic lanes reserved exclusively for buses and certain categories of vehicles on Avenue Papineau and Rue Saint-Urbain, in Le Plateau-Mont-Royal borough.

These ordinances come into force on April 8, 2025, and are available for consultation (French version only) during regular office hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est, as well as online at [montreal.ca/reglements-municipaux/](https://montreal.ca/reglements-municipaux/).

Montréal, April 8, 2025

Emmanuel Tani-Moore  
City Clerk